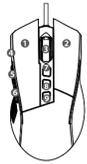
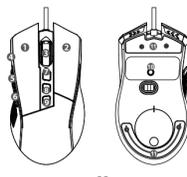
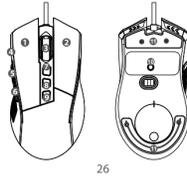
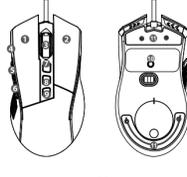
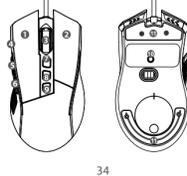
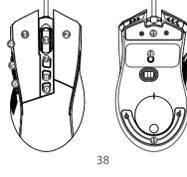


 <p>REDRAGON LONEWOLFZ Wired Gaming Mouse</p> <p>Wired Gaming Mouse Operating Instructions</p>	<p>US UK</p> <p>Dear user</p> <p>Thank you for you choosing REDRAGON Brand, to protect your rights and for better customer service, we ask that you note our warranty rules.</p> <ol style="list-style-type: none"> Within guaranty period, repair is guaranteed for failure due to electrical circuit problems. Man-made damages, such as disassembly, hard impacts, submersion into water, plugging into improper current or voltage, and damage caused by natural disasters such as fire, flood, or earthquake are not included. Consumable parts (such as foot stick) and spare parts replacement are not included in our warranty. Please fill out the warranty card. Warranty card is valid with the stamp of the retailer. This warranty card will not be reissued if lost. Please keep it in a safe place. 	<p>OS support Windows XP/Vista/Win7/Win8/Win10</p> <p>Button Instructions</p> <ol style="list-style-type: none"> Left mouse button. Right mouse button. Scroll wheel (clicked as middle mouse button). Rapid fire button (one click equals three left mouse button clicks). Side button, defaulted function: FORWARD FUNCTION IN WEB BROWSER. Side button, defaulted function: BACKWARD FUNCTION IN WEB BROWSER. DPI + button: DPI increase(Default to speed up the cursor). DPI - button: DPI decrease (Default to slow down the cursor). Light mode button: The mouse switches among 7 light modes with each click(Breathing, Rainbow, Full lighted, Wave, Go without Trace, Reactive, Flash).  	<p>Bottom Instructions</p> <ol style="list-style-type: none"> Gaming profile button: The mouse switches among the 5 preset gaming profiles with each click. Teflon footpads: Large wear-resistant material makes the mouse move more smoothly. <p>Back-lighting Instructions 7 Chroma lighting effects Breathing, Rainbow, Full lighted, Wave, Go without Trace, Reactive, Flash, OFF.</p> <p>Light Instructions DPI indicator light: There are 2 transparent lines on both side of the mouse as DPI indicator. The DPI indicator light flashes for three times when DPI button is pressed down each clicks.</p> <p>Red --- Gear 1 (1000 DPI) Blue --- Gear 2 (2000 DPI) Green --- Gear 3 (4000 DPI) Purple --- Gear 4 (8000 DPI) Yellow --- Gear 5 (16000 DPI)</p>	<p>Software Instructions User can set the following items through the software after downloading and installation.</p> <ol style="list-style-type: none"> Adjust the DPI of the mouse at the user's discretion Speed (range: 100-32000 DPI). Rolling Rate: From 125Hz to 1000Hz. Macros: Record up to 59 actions and trigger with one key. Continuous keystroke function: Set the number of clicks and delay time. Customize 8 mouse buttons. Set 3 different game profiles and switch among them with the button on the bottom of the mouse. Lighting setting: 7 lighting effects for options. <p>FAQ</p> <ol style="list-style-type: none"> If the mouse is not responding, please check whether the mouse is plugged correctly in the corresponding computers USB port, or try another USB ports. If the mouse is moving slowly, jumping or with delay, please try another surface. Dark, dirty, un-flat, bright surfaces may affect the performance of mouse. Mouse pad strongly recommended. 
	<p>PT</p> <p>Prezado usuário,</p> <p>Obrigado por escolher a marca REDRAGON. Para proteger seus direitos e oferecer um melhor atendimento ao cliente, pedimos que você observe as regras da nossa garantia.</p> <ol style="list-style-type: none"> Dentro do período da garantia, os reparos são garantidos nos casos de falha devido a problemas no circuito elétrico. Danos causados pela desmontagem, por impactos violentos, imersão em água, ligação em correntes ou voltagens incorretas e danos causados por desastres naturais, como incêndios, inundações ou terremotos, não estão incluídos. Peças que sofrem desgaste (como pés) e a substituição de peças avulsas não estão incluídas em nossa garantia. Preencha o cartão de garantia. O cartão de garantia é válido com o carimbo do revendedor. Esse cartão de garantia não será reemitido em caso de perda. Guarde-o em um local seguro. 	<p>Compatibilidade com OS Windows XP/Vista/Win 7/Win 8/Win 10</p> <p>Instruções dos botões</p> <ol style="list-style-type: none"> Botão esquerdo do mouse. Botão direito do mouse. Botão da rodinha (clocado como botão do meio do mouse). Botão de disparo rápido (um clique equivale a três cliques no botão esquerdo do mouse). Botão lateral, função padrão: FUNÇÃO AVANÇAR NO NAVEGADOR DA WEB. Botão lateral, função padrão: FUNÇÃO VOLTAR NO NAVEGADOR DA WEB. Botão DPI +: Aumentar DPI (o valor padrão aumenta a velocidade do cursor). DPI - botão: Redução do DPI (o valor padrão reduz a velocidade do cursor). Botão do modo da iluminação de fundo O mouse alterna entre sete modos de iluminação a cada clique (Oscilante, Arco-íris, Iluminação total, Onda, Sem destino, Reativo, Flash).  	<p>Instruções no fundo</p> <ol style="list-style-type: none"> Botão de perfil de jogo: O mouse alterna entre os cinco perfis predefinidos de jogo em cada clique. Pés de teflon: Grande e com material resistente, permitem o deslizamento mais suave do mouse. <p>Instruções da iluminação de fundo Sete efeitos coloridos de iluminação: Oscilante, Arco-íris, Iluminação total, Onda, Sem destino, Reativo, Flash, DESLIGADO</p> <p>Instruções de iluminação Indicador luminoso de DPI: Há duas linhas transparentes, uma de cada lado do mouse, como indicadores de DPI. A indicação luminosa de DPI pisca três vezes quando o botão DPI é pressionado a cada clique.</p> <p>Vermelho --- Opção 1 (1000 DPI) Azul --- Opção 2 (2000 DPI) Verde --- Opção 3 (4000 DPI) Roxo --- Opção 4 (8000 DPI) Amarelo --- Opção 5 (16000 DPI)</p>	<p>Instruções do software O usuário pode definir os seguintes itens por meio de software, após baixar e instalar.</p> <ol style="list-style-type: none"> Ajuste do DPI do mouse pelo usuário Velocidade (faixa: 100-32000 DPI). Velocidade de leitura: De 125 Hz a 1000 Hz. Macros: Grave até 59 ações e dispare com uma tecla. Função do pressionar constante: define o número de cliques e a duração do intervalo. Personalizar os 8 botões do mouse. Defina cinco perfis de jogo diferentes, alternando entre eles com o botão localizado na parte inferior do mouse. Configuração da iluminação: sete opções de efeitos luminosos. <p>Dúvidas frequentes</p> <ol style="list-style-type: none"> Se o mouse não estiver respondendo, verifique se o mouse está conectado corretamente na porta USB correspondente do computador ou experimente usar outra porta USB. Se o cursor estiver se movendo lentamente, saltando ou com movimentos intermitentes, experimente outra superfície. Superfícies escuras, sujas, irregulares ou brilhantes podem afetar o desempenho do mouse. É recomendado o uso de um mouse pad. 
	<p>JP</p> <p>尊敬なるユーザー様、REDRAGON ブランド製品をお買い上げいただき、ありがとうございます。あなたの法的権利を保護し、より良くサービスを提供するために、当社は中華人民共和国（マイクロコンピュータ商品修理返品交換責任規定）に従い、修理・返品・交換の保証のアフターサービスを提供します。製品修理保証説明は次の通りです：</p> <ol style="list-style-type: none"> 保証期間内にて、電気回路の問題に起因する修理が保証されます。分解、衝撃、水没、間違った電流や電圧入力などの人災や、火災、洪水、地震などの自然災害により起こった故障は、対象外となります。 消耗品（フットスティックなど）とスペアパーツの交換は、保証の対象外となります。 保証カードにご記入ください。保証カードは小売店の印がなければ無効となります。 保証カードを失っても再発行はされません。安全な場所に保管してください。 	<p>システムサポート Windows XP/Vista/Win7/Win8/Win10</p> <p>ボタンの操作指示</p> <ol style="list-style-type: none"> 左マウスボタン 右マウスボタン スクロールホイール（センターマウスボタンとしてクリック）。 速射ボタン（クリック1回で左マウスボタンの3クリックに相当）。 サイドボタンのフェルト機能：ウェブブラウザの「進む」機能。 サイドボタンのフェルト機能：ウェブブラウザの「戻る」機能。 DPI+ ボタン：DPI増加（フェルトはカーソルの速度アップ）。 DPI- ボタン：DPI減少ボタン（フェルトはカーソルの速度ダウン）。 ライトモードボタン：マウスをクリックするたびに7つのライトモードが切り替わります。（ブリージング、レインボー、フル照明、ウェーブ、蹄形もなく通過、応答、点滅）。  	<p>下部機能の説明</p> <ol style="list-style-type: none"> ゲーミングプロファイルボタン：マウスをクリックするたびに5種類のプリセットされたゲーミングプロファイルが切り替わります。 テフロン加工のパッド耐摩耗性を強化した素材によりマウスをより滑らかに動かせます。 <p>バックライト機能の説明： 7クロマ照明効果： ブリージング/レインボー/フル照明/ウェーブ/トレース無し/応答/点滅/オフ。</p> <p>ライト説明 DPIインジケータライト：マウスの側面にDPIインジケータとして7つの透明なラインが走っています。DPIインジケータはDPIボタンがクリックされるたびに3回点滅します。</p> <p>赤 --- ギア1(1000 DPI) 青 --- ギア2(2000 DPI) 緑 --- ギア3(4000 DPI) 紫 --- ギア4(8000 DPI) 黄 --- ギア5(16000 DPI)</p>	<p>ソフトウェアの操作方法 ソフトウェアをダウンロードしてインストールした後、次の項目を設定できます。</p> <ol style="list-style-type: none"> マウスのDPIを切替（範囲：100-32000 DPI）。 ポーリングレート：125Hz-1000Hz。 マクロ：最大59の動作を記録し、1キーで起動。 連続キーストローク機能：クリック数と遅延時間を設定。 8種のマウスボタンをカスタマイズ。 5つの異なるゲームプロファイルを設定し、マウス下部のボタンを利用して切替。 照明設定：7つの照明効果を選択可能。 <p>よくある質問</p> <ol style="list-style-type: none"> マウスが応答しない場合、マウスがPCの対応USBポートに接続されているかどうかを確認してください。またはマウスをPCの他のUSBポートに接続してみてください。 マウスカーソルがディスプレイに遅く移動し、ジャンプし、または遅延が確認される場合、他の面でマウスを使用してみてください。暗い、汚い、凹凸、明るい面は、マウスの正常な移動に影響を与える可能性があります。マウスパッドを強くお勧めします。 
	<p>RU</p> <p>Уважаемый пользователь</p> <p>спасибо за выбор марки REDRAGON. С целью защиты ваших прав и для более качественного обслуживания мы просим учитывать наши условия гарантии.</p> <ol style="list-style-type: none"> В течение гарантийного периода гарантия распространяется на устранение повреждений, вызванных проблемами в электрической цепи. Повреждения, произошедшие по вине человека, такие как разборка, жесткие удары, погружение в воду, подключение к цепи с некорректными током или напряжением, а также ущерб, вызванный стихийными бедствиями, включая пожар, наводнение или землетрясение, в условиях гарантии не включены. Расходные детали (например, педаль для ног) и работы по замене запасных частей в гарантии не включены. Пожалуйста, заполните гарантийный талон. Гарантийный талон действителен только с печатью продавца. В случае потери, данный гарантийный талон перепишутку не подлежит. Пожалуйста, храните его в надежном месте. 	<p>Поддержка операционных систем Windows XP/Vista/Win7/Win8/Win10</p> <p>Функции кнопок</p> <ol style="list-style-type: none"> Левая кнопка мыши. Правая кнопка мыши. Колесо прокрутки (при нажатии работает как средняя кнопка мыши). Кнопка шквального огня (одно нажатие равно трем щелчкам левой кнопкой мыши). Боковая кнопка, функция по умолчанию: ФУНКЦИЯ «ВПЕРЕД» В ВЕБ-БРАУЗЕРЕ. Боковая кнопка, функция по умолчанию: ФУНКЦИЯ «НАЗАД» В ВЕБ-БРАУЗЕРЕ. Кнопка DPI +: Увеличение DPI (по умолчанию, для ускорения курсора). Кнопка DPI -: Уменьшение DPI (по умолчанию, для замедления курсора). Кнопка режима подсветки: Переключение мыши между 7 режимами подсветки при каждом нажатии(Дыхание, Радуга, Полный свет, Волна, Гаснет без следа, Реактивная, Вспышка).  	<p>Описание нижней панели</p> <ol style="list-style-type: none"> Кнопка игрового профиля: При каждом нажатии мышь переключается между 5 предварительно заданными игровыми профилями. Тефлоновые лапки: Износостойкий материал обеспечивает плавное перемещение указателя мыши. <p>Выбор типа подсветки: 7 эффектов подсветки: Дыхание, Радуга, Полный свет, Волна, Гаснет без следа, Реактивная, Вспышка, Выкл.</p> <p>Характеристики подсветки Индикатор уровня DPI: Роль индикатора уровня DPI выполняют две прозрачные линии на обеих сторонах мыши. Индикатор уровня DPI мигает трижды каждый раз, когда вы нажимаете кнопку выбора передачи (уровня) DPI.</p> <p>Красный ----- Передача 1 (1000 DPI) Синий ----- Передача 2 (2000 DPI) Зеленый ----- Передача 3 (4000 DPI) Фиолетовый --- Передача 4 (8000 DPI) Желтый ----- Передача 5 (16000 DPI)</p>	<p>Программное обеспечение Пользователь может настроить следующие параметры после загрузки и установки ПО.</p> <ol style="list-style-type: none"> Отрегулировать уровень DPI мыши по своему усмотрению (в диапазоне 100-32000 DPI). Частота опроса мыши: От 125 Гц до 1000 Гц. Макросы: Запись до 59 действий и активация одной кнопкой. Функция непрерывного нажатия: Можно задать количество щелчков и время задержки. Можно настроить до 8 кнопок мыши. Можно задать до 5 различных игровых профилей и переключаться между ними с помощью кнопки на нижней панели мыши. Настройка подсветки: 7 эффектов подсветки. <p>Часто задаваемые вопросы</p> <ol style="list-style-type: none"> Если мышь не реагирует/збегаете, что она корректно подключена к соответствующему компьютеру через USB-порт, или попробуйте подключить ее через другой USB-порт. Если курсор перемещается медленно или рывками, попробуйте использовать его на другой поверхности. Темные, загрязненные, неровные или яркие поверхности могут влиять на производительность мыши. При работе с такими поверхностями рекомендуется использовать коврик. 
<p>PL</p> <p>Drugi Użytkownikowi</p> <p>Dziękujemy za wybranie marki REDRAGON. Aby chronić swoje prawa i korzystać z lepszej obsługi klienta, zwróć uwagę na nasze warunki gwarancji.</p> <ol style="list-style-type: none"> W okresie gwarancji naprawa jest objęta gwarancją w przypadku awarii spowodowanej problemami z obwodami elektrycznymi. Nie uwzględnia się szkód spowodowanych przez człowieka, takich jak demontaż, silne uderzenia, zanurzenie w wodzie, podłączenie do niewłaściwego prądu lub napięcia ani szkód spowodowanych przez klęski żywiołowe, takie jak pożar, powódź lub trzęsienie ziemi. Części eksploatacyjne (np. stopka) oraz części zamienne nie są objęte naszą gwarancją. Wypełnij kartę gwarancyjną. Karta gwarancyjna jest ważna z pieczęcią sprzedawcy. Niniejsza karta gwarancyjna nie zostanie wydana ponownie w przypadku jej zgubienia. Należy ją przechowywać w bezpiecznym miejscu. 	<p>Obsługiwane systemy operacyjne Windows XP/Vista/Win 7/Win 8/Win 10</p> <p>Instrukcje dotyczące przycisków</p> <ol style="list-style-type: none"> Lewy przycisk myszy. Prawy przycisk myszy. Kółko przewijania (klikane jako środkowy przycisk myszy). Przycisk szybkiego strzelania (jedno kliknięcie to trzy kliknięcia lewym przyciskiem myszy) Przycisk boczny, funkcja domyślna: FUNKCJA PRZEJŚCIANIA DO PRZODU W PRZEGLĄDARCE INTERNETOWEJ. Przycisk boczny, funkcja domyślna: FUNKCJA WSTECZ W PRZEGLĄDARCE INTERNETOWEJ. Przycisk DPI+: zwiększenie DPI (ustawienie domyślne przyspiesza kursor). Przycisk DPI-: Zmniejszenie DPI (ustawienie domyślne spowalnia kursor). Przycisk trybu podświetlenia: Za każdym kliknięciem mysz przełącza się między 7 trybami podświetlenia.(Oddychnięcie, Tęcza, Pełne podświetlenie, Fala, Przejście bez śladu, Reakcyjny, Miganie, Wył.)  	<p>Instrukcje dot. dolnej części myszy</p> <ol style="list-style-type: none"> Przycisk profilu gry: Mysz przłącza się między 5 gotowymi profilami gier za każdym kliknięciem. Stopki teflonowe: Duże, odporne na ścieranie materiały sprawiają, że mysz porusza się płynniej. <p>Instrukcje dotyczące podświetlenia: 7 efektów podświetlenia typu Chroma: Oddychnięcie, Tęcza, Pełne podświetlenie, Fala, Przejście bez śladu, Reakcyjny, Miganie, Wył.</p> <p>Instrukcje dotyczące podświetlenia Wskaźnik DPI: Po obu stronach myszy znajdują się 2 przezroczyste linie jako wskaźnik DPI. Po każdym naciśnięciu przycisku DPI wskaźnik DPI miga trzykrotnie).</p> <p>Czerwony --- ustawienie 1 (1000 DPI) Niebieski --- ustawienie 2 (2000 DPI) Zielony --- Ustawienie 3 (4000 DPI) Fioletowy --- ustawienie 4 (8000 DPI) Złoty --- ustawienie 5 (16000 DPI)</p>	<p>Instrukcje dotyczące oprogramowania Po pobraniu i zainstalowaniu oprogramowania użytkownik może skonfigurować następujące elementy.</p> <ol style="list-style-type: none"> Wyregulować DPI myszy według preferencji użytkownika Prędkość (zakres: 100 - 32000 DPI). Częstotliwość próbkowania: od 125 Hz do 1000 Hz. Macro: Zarejestruj maks. 59 akcji uruchamiał je jednym przyciskiem. Funkcja ciągłego naciśnięcia przycisków: Ustaw liczbę kliknięć i czas opóźnienia. Konfigurować 8 przycisków myszy. Ustaw 5 różnych profili gier i przełączać się między nimi za pomocą przycisku u dołu myszy. Ustawienia podświetlenia: 7 trybów podświetlenia do wyboru. <p>Często zadawane pytania</p> <ol style="list-style-type: none"> Jeżeli mysz nie reaguje, sprawdź, czy jest podłączona prawidłowo do odpowiedniego złącza USB w komputerze lub wypróbuj inne złącze USB. Jeżeli kursor porusza się powoli, skłówa lub w sposób przerywany, spróbuj innej powierzchni. Powierzchnie ciemne, zabrudzone, niepiaskie lub jasne mogą mieć wpływ na działanie myszy. Zaleca się użycie podkładki pod mysz. 	

<p style="text-align: center;">DE</p> <p>Lieber Nutzer</p> <p>Vielen Dank, dass Sie sich für die Marke REDRAGON entschieden haben. Zum Schutz Ihrer Rechte und für einen optimalen Kundenservice möchten wir Sie bitten, unsere Garantiebestimmungen zu beachten.</p> <p>Innerhalb der Garantiezeit sind Reparaturen infolge von Problemen mit elektrischen Schaltungen gewährleistet. Schäden, die auf Benutzerergriffe zurückzuführen sind, beispielsweise Demontage, starke Schläge, Eintauchen in Wasser, Verbindung mit dem falschen Strom- oder Spannungskreis oder Schäden infolge von Naturkatastrophen, wie Feuer, Flut oder Erdbeben, sind kein Bestandteil der Garantieleistungen.</p> <p>Verbrauchsmaterialien (wie Fußpedal) und Ersatzteile sind kein Bestandteil der Garantieleistungen.</p> <p>Füllen Sie bitte die Garantiekarte aus. Die Garantiekarte ist nur mit dem Stempel des Händlers gültig.</p> <p>Eine verloren gegangene Garantiekarte wird nicht neu ausgestellt. Bewahren Sie sie bitte an einem sicheren Ort auf.</p> <p style="text-align: center;">21</p>	<p>Unterstützes Betriebssystem</p> <p>Windows XP/Vista/Win7/Win8/Win10</p> <p>Tastenanleitung</p> <ol style="list-style-type: none"> Linke Maustaste. Rechte Maustaste. Scrollrad-Taste (als mittlere Maustaste geklickt). Schnellweller-Taste (ein Klick entspricht drei Klicks mit der linken Maustaste). Seitentaste 3, standardmäßige Funktion: VORWÄRTSFUNKTION IM WEBBROWSER. Seitentaste 3, standardmäßige Funktion: RÜCKWÄRTSFUNKTION IM WEBBROWSER. DPI = Taste: DPI erhöhen (standardmäßige Cursor-Beschleunigung). DPI = Taste: DPI verringern (standardmäßige Cursor-Verlangsamung). Taste Beleuchtungsmodus: Mit jedem Klick wechselt die Maus zwischen den 7 Lichtmodi/Atmen, Regenbogen, vollständige Beleuchtung, Welle, Ohne Spur, Reaktion, Blitz).  <p style="text-align: center;">22</p>	<p>Anleitung Untere Taste</p> <p>10. Gaming-Profil-Taste: Die Maus schaltet bei jedem Klicken zwischen 5 Gaming-Profilen um.</p> <p>11. Teflon-Fußpotter. Großes verschleißfestes Material für die reibungslöse Mausbewegung.</p> <p>Hintergrundbeleuchtungsanleitungen</p> <p>7 Chrome-Beleuchtungseffekte:</p> <p>Atmen, Regenbogen, volle Beleuchtung, Welle, Spurflos bewegen, Reaktiv, Blitz, AUS.</p> <p>Einführung in die Beleuchtung</p> <p>DPI-Meldeleuchte: Zwei transparente Linien seitlich der Maus als DPI-Anzeige. Die DPI-Meldeleuchte blinkt drei Mal bei jedem Klick mit der DPI-Taste.</p> <p>Rot — Gear 1 (1000 DPI) Blau — Gear 2 (2000 DPI) Grün — Gear 3 (4000 DPI) Violett — Gear 4 (8000 DPI) Gelb — Gear 5 (16000 DPI)</p> <p style="text-align: center;">23</p>	<p>Software-Anleitungen</p> <p>Benutzer können die folgenden Einstellungen nach Herunterladen und Installation der Software vornehmen:</p> <ol style="list-style-type: none"> Benutzerdefinierte Anpassung von Maus-DPI-Geschwindigkeit (Bereich: 100-32000 DPI). Abrufrate: Von 125 Hz bis 10000 Hz. Macro, Aufzeichnung von bis zu 59 Aktionen und Auslösen mit einer Taste. Dauerstastendruck-Funktion: Anzahl der Klicks und Verzögerungszeit festlegen. 8 anpassbare Maustasten. Einstellung von fünf verschiedenen Benutzermodi und Umschaltung zwischen diesen mit der Taste am Boden der Maus. Beleuchtungseinstellung: 7 Beleuchtungseffekte für Optionen. <p>FAQ</p> <ol style="list-style-type: none"> Wenn die Maus nicht reagiert, bitte überprüfen, ob die Maus an den richtigen USB-Port des Computers angeschlossen ist bzw. einen anderen USB-Port versuchen. Reagiert die Maus mit Bewegung, Hüpfen oder Verzögerung, bitte eine andere Unterlage versuchen. Dunkle, verschmutzte, unebene und sehr helle Unterlagen können die Performance der Maus beeinträchtigen. Wir empfehlen Ihnen ein Mauspad.  <p style="text-align: center;">24</p>
<p style="text-align: center;">FR</p> <p>Cher utilisateur</p> <p>Merci d'avoir choisi la marque REDRAGON. Pour protéger vos droits et pour un meilleur service client, nous vous demandons de porter attention à nos règles de garantie.</p> <p>Pendant la période de garantie, sont garanties les réparations pour les défaillances dues à des problèmes dans les circuits électriques. Les dommages causés par des personnes, par exemple par démontage, chocs violents, immersion dans l'eau, branchement sur un courant d'alimentation incorrect, ainsi que ceux causés par des catastrophes naturelles comme le feu, les inondations ou les tremblements de terre, ne sont pas couverts.</p> <p>Le remplacement des consommables (par exemple les patins autocollants) et des pièces de rechange n'est pas compris dans notre garantie.</p> <p>Veuillez remplir la carte de garantie. Pour être valide, la carte de garantie doit porter le tampon du revendeur.</p> <p>Cette carte de garantie ne sera pas remplacée en cas de perte. Rangez-la en lieu sûr.</p> <p style="text-align: center;">25</p>	<p>Systèmes d'exploitation supports</p> <p>Windows XP/Vista/Win7/Win8/Win10</p> <p>Instructions sur les boutons</p> <ol style="list-style-type: none"> Bouton gauche de la souris. Bouton droit de la souris. Roulette de défilement (qui sert aussi de bouton central de la souris). Bouton de tir rapide (un clic équivalent à trois clics du bouton gauche de la souris). Fonction par défaut du bouton latéral: FONCTION AVANCER DANS LE NAVIGATEUR WEB. Fonction par défaut du bouton latéral: FONCTION RECULER DANS LE NAVIGATEUR WEB. Bouton PPP+: Augmentation des PPP (défini par défaut comme accélérateur du curseur). Bouton PPP-: Réduction des PPP (défini par défaut comme ralentisseur du curseur). Bouton du mode d'éclairage: La souris commutera entre 7 modes d'éclairage à chaque clic (Respiration, Arc-en-ciel, Pleins feux, Vague, Un seul rétro-éclairage à la fois, Réactif, Éclair).  <p style="text-align: center;">26</p>	<p>Instructions du bas</p> <p>10. Bouton de profil de jeu: La souris commutera entre les 5 profils de jeu prédéfinis à chaque clic.</p> <p>11. Patins en Teflon: De grands patins très résistants à l'usure facilitent les déplacements de la souris.</p> <p>Instructions sur le rétro-éclairage</p> <p>7 effets lumineux chromatiques:</p> <p>Respiration/Arc-en-ciel/Pleins feux/Onde/Un seul rétro-éclairage à la fois/Reactif/Éclair/arrêt</p> <p>Introduction des Voyants</p> <p>Voyant indicateur des PPP: Il y a 2 lignes transparentes des deux côtés de la souris comme indicateurs des PPP. L'indicateur des PPP clignote trois fois à chaque clic sur le bouton des PPP.</p> <p>Rouge — Vitesse 1 (1000 PPP) Bleu — Vitesse 2 (2000 PPP) Vert — Vitesse 3 (4000 PPP) Violet — Vitesse 4 (8000 PPP) Jaune — Vitesse 5 (16000 PPP)</p> <p style="text-align: center;">27</p>	<p>Instructions concernant le logiciel</p> <p>Après avoir téléchargé et installé le logiciel, l'utilisateur peut définir les éléments suivants:</p> <ol style="list-style-type: none"> Réglage des PPP de la souris au gré de l'utilisateur (plage: de 100 à 32 000 PPP). Taux d'interrogation: de 125 à 1000 Hz. Macro: Enregistrement de jusqu'à 59 actions et déclenchement par une seule touche. Fonction de frappe continue: définition du nombre de clics et du temps de retard. Personnalisation des 8 boutons de la souris. Définissez 5 profils de jeu différents et commutetez entre eux avec le bouton du bas de la souris. Paramétrage de l'éclairage: 7 options d'effets lumineux. <p>Questions et Réponses</p> <ol style="list-style-type: none"> Si la souris ne répond pas, veuillez vérifier si la souris est branchée correctement dans le port USB correspondant, ou essayez un autre port USB. Si la souris bouge lentement, saute ou avec délai, veuillez essayer une autre surface. Les surfaces sèches, sales, non plates, brillantes peuvent affecter la performance de la souris. Un tapis de souris est fortement recommandé.  <p style="text-align: center;">28</p>
<p style="text-align: center;">ES</p> <p>Estimado usuario</p> <p>Gracias por elegir REDRAGON Lite. Para proteger sus derechos y obtener un mejor servicio al cliente, le pedimos que preste atención a las reglas de la garantía.</p> <p>Dentro del periodo de garantía, la reparación está garantizada por fallas debido a problemas en el circuito eléctrico. Los daños causados por el hombre, como desmontaje, impactos fuertes, inmersión en agua, conexión a una corriente o a un voltaje incorrecto y los daños causados por desastres naturales como incendios, inundaciones o terremotos no están incluidos.</p> <p>Las partes consumibles (tal como un botón) y el reemplazo de repuestos no está incluido en nuestra garantía.</p> <p>Por favor llene la tarjeta de garantía. La tarjeta de garantía es válida con el sello del minorista.</p> <p>Esta tarjeta de garantía no se volverá a emitir si se pierde. Por favor guárdela en un lugar seguro.</p> <p style="text-align: center;">29</p>	<p>Soporte técnico</p> <p>Windows XP/Vista/Win7/Win8/Win10</p> <p>Instrucciones de teclas</p> <ol style="list-style-type: none"> Botón izquierdo del ratón. Botón derecho del ratón. Rueda de desplazamiento (haga clic en el botón central del ratón). Botón de disparo rápido (un clic equivalente a tres clics del botón izquierdo del ratón). Botón lateral, función predeterminada: FUNCIÓN DE AVANCE EN EL NAVEGADOR. Botón lateral, función predeterminada: FUNCIÓN DE RETORCESO EN EL NAVEGADOR. Botón + PPP: aumenta los PPP (Predeterminado para acelerar el cursor). Botón - PPP: disminuye los PPP (Predeterminado para desacelerar el cursor). Botón modo de luz: el ratón cambia entre los 7 modos de luz con cada clic. (intermitente, arco iris, totalmente iluminado, onda, ir sin dejar rastro, reactiva, destellante, apagado).  <p style="text-align: center;">30</p>	<p>Instrucciones de los botones</p> <p>10. Botón de perfil del juego: el ratón cambia entre los 5 perfiles del juego preestablecidos con cada clic.</p> <p>11. Almohadillas de teflón: los materiales resistentes al gran desgaste hacen que el ratón se mueva más suavemente.</p> <p>Instrucciones de retroiluminación</p> <p>7 Efectos de iluminación de escala cromática: Intermitente, arco iris, totalmente iluminado, onda, ir sin dejar rastro, reactiva, destellante, apagado</p> <p>Introducción a la luz</p> <p>Luz indicadora de los PPP: hay 2 líneas transparentes en ambos lados del ratón como indicadores de PPP. La luz indicadora de PPP destella tres veces cuando se presiona el botón PPP (con clic).</p> <p>Roja — Engranaje 1 (1000 PPP) Azul — Engranaje 2 (2000 PPP) Verde — Engranaje 3 (4000 PPP) Púrpura — Engranaje 4 (8000 PPP) Amarillo — Engranaje 5 (16000 PPP)</p> <p style="text-align: center;">31</p>	<p>Instrucciones de Software</p> <p>El usuario puede definir los siguientes elementos mediante el software después de descargarlo e instalarlo.</p> <ol style="list-style-type: none"> Ajuste los PPP del ratón a la velocidad determinada por el usuario (rango: 100-32000 PPP). Frecuencia de sondeo: de 125Hz a 1000 Hz. Macro: grabe hasta 59 acciones y dispárelas con una tecla. Función de pulsación continua: ajuste el número de clics y el tiempo de demora. Personalice los 8 botones del ratón. Ajuste 5 perfiles del juego diferentes y cámbielos con el botón de la parte inferior del ratón. Ajuste de iluminación: 7 opciones de efectos de iluminación. <p>Preguntas y respuestas</p> <ol style="list-style-type: none"> Si el mouse no está respondiendo, por favor controle que el mouse esté enchufado correctamente en el puerto USB de la computadora o pruebe con otros puertos USB. Si el mouse se mueve lento, salta o no retrasa, por favor pruebe en otra superficie. Las superficies oscuras, sucias, brillantes o no planas podrán afectar el funcionamiento del mouse. El uso de un pad es estrictamente recomendado.  <p style="text-align: center;">32</p>
<p style="text-align: center;">ROMANIA</p> <p>Stimate utilizator</p> <p>Vă mulțumim că ați ales brandul REDRAGON pentru a vă proteja drepturile și pentru servicii de clienți mai bune, vă rugăm să rețineți regulamentul garanției.</p> <p>În perioada de garanție, se garantează reparațiile defecțiunilor cauzate de problemele la circuitul electric. Daunele cauzate de mâna omului, precum dezasamblarea, lovirea puternică, scufundarea în apă, conectarea la o sursă de curent sau tensiune neadecvată și deteriorarea cauzată de dezastru natural, precum incendii, inundații sau cutremure nu sunt incluse.</p> <p>Consumabilele (precum tija pentru picior) și piesele de schimb nu sunt incluse în garanția noastră.</p> <p>Completați cardul de garanție. Cardul de garanție este valabil cu ștampila comerciantului.</p> <p>Acest card de garanție nu va fi eliberat din nou în caz de pierdere. Păstrați-l într-un loc sigur.</p> <p style="text-align: center;">33</p>	<p>Suport sistem de operare</p> <p>Windows XP/Vista/Win7/Win8/Win10</p> <p>Instrucțiuni pentru butoane</p> <ol style="list-style-type: none"> Butonul din stânga al mouse-ului. Butonul din dreapta al mouse-ului. Rotiția de derulare (se face clic pe ea ca pe butonul din mijloc al mouse-ului). Buton de foc rapid (un clic egal cu trei clicuri ale butonului din stânga al mouse-ului). Buton lateral, funcție implicită: FUNCȚIA ÎNAPOI DIN BROWSERUL WEB. Buton lateral, funcție implicită: FUNCȚIA ÎNAPOI DIN BROWSERUL WEB. Buton DPI +: creșterea DPI (implicit pentru accelerarea cursorului). Buton DPI - : descreșterea DPI (implicit pentru încetinirea cursorului). Buton mod de iluminare: mouse-ul comută între 7 moduri de iluminare cu fiecare clic (Pulsare, Curcubeu, Complet iluminat, Undă, Fără urmă, Reactiv, Clipire).  <p style="text-align: center;">34</p>	<p>Instrucțiuni pentru partea de dedesubt</p> <p>10. Buton profil de joc: mouse-ul comută între cele 5 profiluri de joc presetate cu fiecare clic.</p> <p>11. Paduri cu piciorușe din teflon: materialele mari, rezistente, permit mouse-ului să se miște fără probleme.</p> <p>Instrucțiuni pentru retroiluminare</p> <p>7 efecte de iluminat cromatic:</p> <p>Pulsare, Curcubeu, Complet iluminat, Undă, Fără urmă, Reactiv, Clipire, STINS</p> <p>Instrucțiuni pentru iluminare</p> <p>Indicator luminos DPI: există 2 linii transparente pe ambele părți ale mouse-ului drept indicator DPI. Indicatorul luminos DPI clipește de trei ori când butonul DPI este apăsat. (7)</p> <p>Roșu — Treapta 1 (1.000 DPI) Albastru — Treapta 2 (2.000 DPI) Verde — Treapta 3 (4.000 DPI) Măruș — Treapta 4 (8.000 DPI) Galben — Treapta 5 (16.000 DPI)</p> <p style="text-align: center;">35</p>	<p>Instrucțiuni software</p> <p>Utilizatorul poate seta următoarele elemente din software după ce îl descarcă și îl instalează.</p> <ol style="list-style-type: none"> Reglarea setării DPI a mouse-ului după cum dorește utilizatorul. (interval: 100 - 32000 DPI). Rată de interogare: de la 125 Hz la 1.000 Hz. Comenzi macro: înregistrați până la 59 de acțiuni și declanșați-le cu o singură tastă. Funcție de acționare continuă a tastei: setați numărul de clicuri și distanța dintre ele. Particularizați 8 butoane ale mouse-ului. Setați 5 moduri de utilizare diferite și comutați între ele cu butonul de pe partea de dedesubt a mouse-ului. Setare iluminare: 7 efecte de iluminat ca opțiuni. <p>Întrebări frecvente</p> <ol style="list-style-type: none"> Dacă mouse-ul nu răspunde, vă rugăm să verificați dacă mouse-ul este conectat corect în portul USB corespunzător sau încercați alte porturi USB. Dacă mouse-ul se mișcă încet, sare sau are întârziere, vă rugăm să încercați altă suprafață. Suprafețele închise la culoare, murdare, care nu sunt plane sau luminoase pot afecta performanțele mouse-ului. Utilizarea unui mouse pad este puternic recomandată.  <p style="text-align: center;">36</p>
 <p style="text-align: center;">IT</p> <p>Gentile Utente</p> <p>Grazie di avere scelto il brand REDRAGON. Per proteggere i diritti dei nostri clienti e offrire servizio di assistenza migliore, consigliamo di leggere le nostre clausole di garanzia.</p> <p>Entro il periodo della garanzia, la riparazione è garantita per danni dovuti a problemi al circuito elettrico. I danni causati da una persona, come ad esempio smontaggio, impatti forti, immersione in acqua, collegamento a una sorgente con corrente o tensione errati, oltre che i danni causati da disastri naturali quali ad esempio incendio, inondazioni o terremoti, non sono compresi.</p> <p>Le parti consumabili (come ad esempio i piedini adesivi) e i pezzi di ricambio non rientrano nella nostra garanzia.</p> <p>Si prega di compilare la scheda della garanzia. La scheda della garanzia è valida se viene apposto il timbro del rivenditore.</p> <p>Questa scheda di garanzia non verrà rimessa qualora vada smarrita. Si prega di conservarla in un luogo sicuro.</p> <p style="text-align: center;">37</p>	<p>Sistemi operativi supportati</p> <p>Windows XP/ Vista/ Win 7/ Win 8/ Win 10</p> <p>Istruzioni per i pulsanti</p> <ol style="list-style-type: none"> Pulsante sinistro del mouse. Pulsante destro del mouse. Ruota di scorrimento (cliccata come pulsante centrale del mouse). Pulsante sparo rapido (un clic corrisponde a tre clic del tasto sinistro del mouse). Pulsante laterale, funzione predefinita: FUNZIONE AVANTI DEL BROWSER WEB. Pulsante laterale, funzione predefinita: FUNZIONE INDIETRO DEL BROWSER WEB. Pulsante DPI +: Aumento DPI (assegnato in modalità predefinita alla velocizzazione del cursore). Pulsante DPI - : Riduzione DPI (assegnato in modalità predefinita al rallentamento del cursore). Pulsante modalità luminosa: Il mouse alterna fra 7 modalità luminose a ogni clic (Intermittenza, Arcobaleno, Piena luce, Onda, val senza traccia, reattivo, Flash).  <p style="text-align: center;">38</p>	<p>Istruzioni inferiori</p> <p>10. Pulsante del profilo di Gaming: il mouse passa fra i 5 profili di gaming pre-impostati per ogni clic.</p> <p>11. Piedini in teflon: Un supporto grande, resistente all'usura, semplifica ulteriormente i movimenti del mouse.</p> <p>Istruzioni retro-illuminazione</p> <p>7 effetti di illuminazione cromatici:</p> <p>Intermittenza, Arcobaleno, Piena luce, Onda, Val senza traccia, Reattivo, Flash, OFF.</p> <p>Istruzioni per l'illuminazione</p> <p>Spia indicatore DPI: Ci sono 2 righe trasparenti su due lati del mouse, come indicatore DPI. La spia indicatore DPI lampeggia 3 volte quando viene premuto il pulsante DPI (con ogni clic).</p> <p>Rosso — Marcia 1 (1000 DPI) Blu — Marcia 2 (2000 DPI) Verde — Marcia 3 (4000 DPI) Viola — Marcia 4 (8000 DPI) Giallo — Marcia 5 (1000 DPI)</p> <p style="text-align: center;">39</p>	<p>Istruzioni software</p> <p>L'utente può impostare i seguenti elementi tramite il software dopo averlo scaricato e installato.</p> <ol style="list-style-type: none"> Regolare i DPI del mouse a discrezione dell'utente Velocità (range: 100-32000 DPI). Velocità di Polling: Da 125Hz a 1000Hz. Macro: Registra fino a 59 azioni e le avvia con un tasto. Funzione tasti continua: impostare il numero di clic e il tempo di ritardo. Personalizzare gli 8 pulsanti del mouse. Imposta 5 diverse modalità utente e consentite di spostarsi fra le stesse col pulsante sulla parte inferiore del mouse. Impostazione illuminazione: 7 effetti di illuminazione per le opzioni. <p>FAQ</p> <ol style="list-style-type: none"> Se il mouse non risponde, controllarsi se è collegato correttamente alla porta USB del computer; altrimenti provare con un'altra porta USB. Se il cursore si sposta lentamente, a scatti o a intermittenza, provare su un'altra superficie. Superfici scure, sporche, non lisce o luminoose possono compromettere le prestazioni del mouse. Si consiglia di usare un tappetino per mouse.  <p style="text-align: center;">40</p>